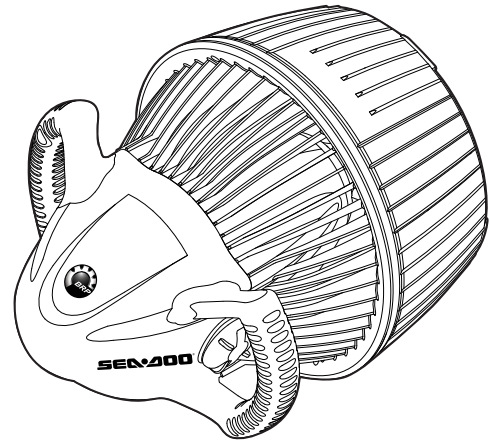


# Manuel d'utilisation



Aquanaut SEA-DOO® SEASCOOTER™  
Une nouvelle aventure aquatique

Model no. ZS19/SD5543



**ATTENTION:**  
**PRODUIT ALIMENTÉ PAR ÉLECTRICITÉ**

Non recommandé pour les enfants de moins de 5 ans.  
Comme pour tous les produits électriques, des précautions doivent être observées durant l'utilisation afin de réduire le risque de choc électrique.



SEA-DOO® and BRP logo are trademarks of  
Bombardier Recreational Products Inc. or its affiliates,  
used under license to Stallion (asia).  
For more information on SEA-DOO® products visit [www.seadoo.com](http://www.seadoo.com)

**S** Stallion  
STALLION Product  
[www.stallionsport.com](http://www.stallionsport.com)

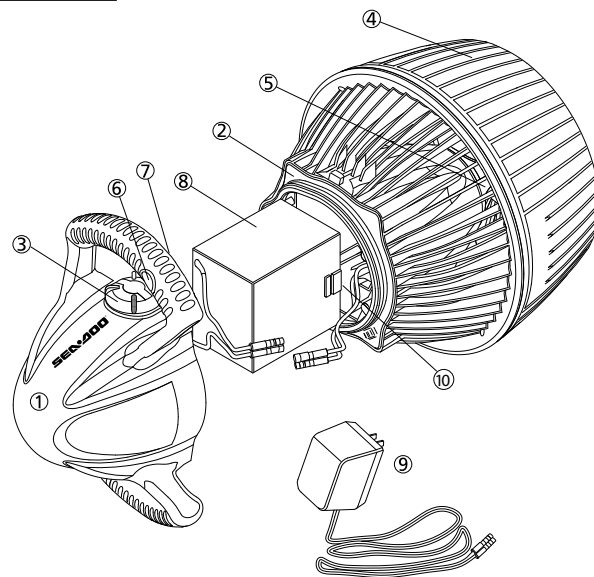
## Contenu

|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| Introduction                                       | 1  |
| Pièces                                             | 2  |
| Avertissements                                     | 3  |
| Préparations                                       | 4  |
| Utilisation de la pile                             | 6  |
| Soins & Entretien                                  | 11 |
| - Stockage de l'Aquanaute                          | 11 |
| - Entretien de la pile rechargeable et du chargeur | 11 |
| - Remplissage d'eau accidentel                     | 12 |
| - Enlever une obstruction de l'hélice              | 13 |
| Guide de dépannage                                 | 15 |
| Spécifications techniques                          | 15 |
| Règlement FCC                                      | 16 |

L'aquanaute SEADOO® SEASCOOTER™ offrira aux enfants une toute nouvelle expérience - un produit puissant et performant pour un amusement sensationnel dans la piscine.

Veuillez prendre un moment pour étudier ce manuel avant d'utiliser votre Aquanaute.

Schéma 1



- |                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| ① Cône avant                       | ⑥ Gâchette marche/arrêt  |
| ② Joint d'étanchéité du cône avant | ⑦ Interrupteur principal |
| ③ Loquet                           | ⑧ Pile rechargeable      |
| ④ Bec                              | ⑨ Chargeur               |
| ⑤ Hélice                           | ⑩ Attache de pile        |

## AVERTISSEMENTS

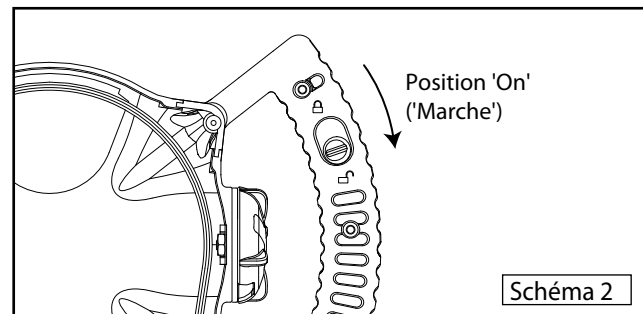
- Lisez attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser l' AQUANAUTE.
- Un enfant de moins de 5 ans ne doit jamais utiliser l' AQUANAUTE.
- L'AQUANAUTE est uniquement conçu pour être utilisé dans une piscine.
- Un système de flottaison approuvé doit toujours être porté lors de l'utilisation de l' AQUANAUTE.
- L'AQUANAUTE est conçu pour un enfant pesant moins de 100lbs/45kg.
- Ne placez jamais une partie du corps, des vêtements ou tout autre objet près de l'hélice.
- Les utilisateurs ayant de longs cheveux doivent les attacher ou porter un bonnet de natation pour utiliser l' AQUANAUTE.
- Ne portez pas de vêtements lâches ou amples pouvant être attrapés par l'hélice.
- Examinez toujours le lieu afin de vous assurer qu'il ne comporte pas de risques ou d'obstacles comme des bateaux ou des nageurs avant d'utiliser l' AQUANAUTE. Ne faites jamais circuler l' AQUANAUTE au-dessus d'un nageur ou d'un objet quelconque.
- Vérifiez toujours que la pile soit suffisamment chargée afin de pouvoir revenir sur le bord de la piscine avant d'utiliser l' AQUANAUTE.

## Préparations

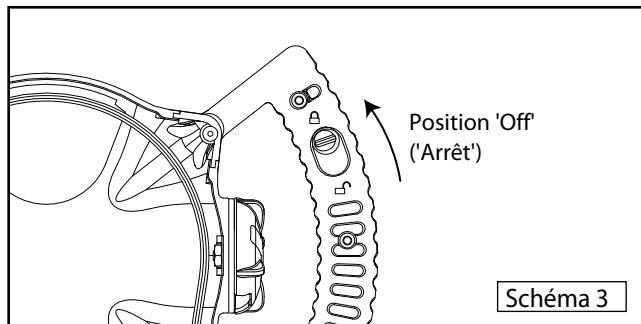
Suivez les instructions données dans le paragraphe d'utilisation du chargeur et de la pile rechargeable.

### Utilisation de l'Aquanaute

1. Assurez-vous qu'une pile rechargeable complètement chargée soit insérée. Voir le paragraphe concernant la charge de la pile.
2. Assurez-vous que votre enfant porte un système de flottaison pour utiliser l'Aquanaute.
3. Placez l'aquanaute dans l'eau. L'aquanaute doit flotter.
4. Lorsque l'enfant est prêt, mettez l'interrupteur principal en position 'On' ('Marche'). (voir schéma 2).



5. Tirez et maintenez la gâchette pour démarrer l'hélice.
6. Pour arrêter l'hélice, relâchez simplement la gâchette.
7. Mettez toujours l'interrupteur principal en position 'Off' ('Arrêt') lorsque L'aquanaute est hors de l'eau (voir schéma 3).



### Utiliser la pile rechargeable

- Lorsque la vitesse de l'aquanaute faiblit, il est temps de recharger la pile. Ne continuez pas à utiliser l'aquanaute si la vitesse se réduit, jusqu'à temps qu'il s'arrête, autrement la pile sera endommagée.
- Chargez TOUJOURS la pile dans un lieu bien ventilé hors de portée des enfants.
- Connectez TOUJOURS tout d'abord la prise du chargeur à la pile puis branchez le chargeur à la source d'alimentation. Lorsque la charge est complète, débranchez tout d'abord le chargeur de la source d'alimentation puis de la pile.
- Assurez-vous TOUJOURS que le chargeur soit SEC avant de le brancher à une source d'alimentation sous tension.
- NE placez JAMAIS la pile dans un contenant fermé lors de la charge.
- NE chargez JAMAIS la pile près d'un point d'eau.
- NE provoquez JAMAIS de court-circuit sur les bornes de la pile ou du chargeur. Vérifiez régulièrement que la pile ou le chargeur ne comporte pas de dommage. En cas de dommage, arrêtez d'utiliser l'aquanaute jusqu'à ce qu'il soit réparé ou que la pièce endommagée soit remplacée.
- En cas de doute sur l'état de la pile, rechargez-la jusqu'à ce que l'indicateur situé sur le chargeur indique que la pile est complètement rechargée (la lumière de l'indicateur changera pour la couleur verte lorsque la pile sera rechargée).

Caractéristiques de la pile et du chargeur :

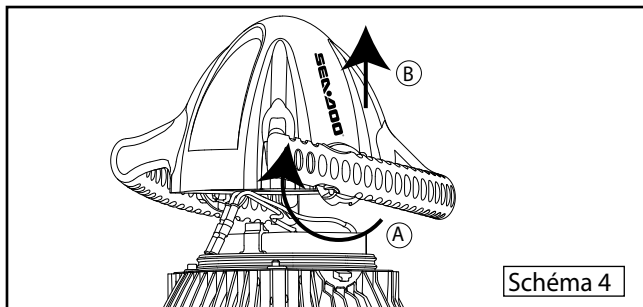
Pile rechargeable: 12V/4.5Ah

Chargeur: Sortie 12V/500mA

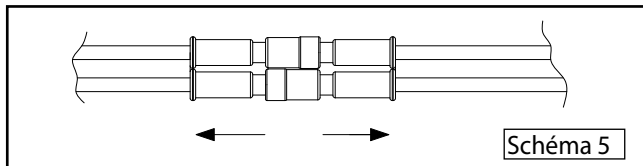
## Charger la pile rechargeable

Pour charger la pile, suivez ces instructions.

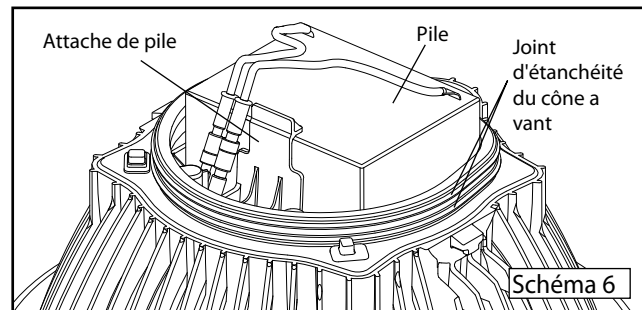
1. Assurez-vous toujours que l'interrupteur principal soit en position 'Off' ('Arrêt') (voir schéma 3).
2. Assurez-vous toujours que l'aquanaute soit hors de l'eau et placé sur une surface sèche.
3. Ouvrez les loquets et enlevez le cône avant (voir schéma 4).



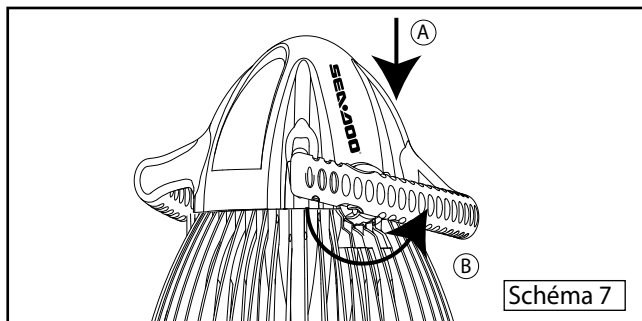
4. Patientez environ deux minutes pour que tous les gaz se soient dissipés.
5. Déconnectez le câble de la pile du boîtier du câble (s'il n'est pas déjà déconnecté - le câble sera déconnecté lorsque vous achetez votre aquanaute) (voir schéma 5).



6. Enlevez la pile de l'aquanaute.
7. Connectez le câble de la pile au chargeur.
8. Branchez le chargeur à la source d'alimentation et mettez la source d'alimentation sous tension.
9. La charge durera de 8 à 12 heures pour charger complètement la pile. Lorsque la pile est en charge, l'indicateur LED sera allumé en rouge et lorsque la pile sera entièrement chargée, l'indicateur LED s'allumera en vert.
10. Débranchez le chargeur de la source d'alimentation.
11. Déconnectez le câble de la pile du câble du chargeur.
12. Connectez le câble de la pile au boîtier du câble.
13. Assurez-vous que le joint d'étanchéité du cône avant (voir schéma 6) soit propre et lubrifié avec de la graisse de silicone (vous pouvez en acheter dans une quincaillerie).



14. Remplacez le cône avant puis tournez et fermez les loquets - vous entendrez un déclic lorsque les loquets seront enclenchés (voir schéma 7).



L'aquanaute est maintenant prêt à l'emploi.

Remplacer une pile vidée par une pile complètement chargée.

1. Suivez les étapes 1 à 5 décrites ci-dessus.
2. Enlevez la pile vidée.
3. Insérez la pile chargée.
4. Suivez les étapes 12 et 14.

Acheter des piles rechargeables

Il est conseillé d'avoir une seconde pile rechargeable ; ainsi lorsque la première pile est vidée, vous pouvez immédiatement la remplacer par la seconde pile qui est chargée. Contactez votre détaillant pour acheter une pile rechargeable supplémentaire.

### Stockage de l'aquanaute

1. Rincez toujours l'aquanaute avec de l'eau fraîche et laissez-le sécher avant de le ranger.
2. Ouvrez le cône avant et enlevez la pile rechargeable (voir le paragraphe concernant l'utilisation de la pile rechargeable et du chargeur pour de plus amples informations sur le stockage).
3. Rangez l'aquanaute dans son emballage original et placez-le dans un lieu sec.
  - La température ambiante du lieu de stockage doit être de - 20°C à 40°C (-4°F à 104°F).
4. Rangez toujours l'aquanaute verticalement.

### Entretien de la pile rechargeable et du chargeur

1. La pile doit être rechargée aussitôt après l'utilisation du produit.
2. Si l'aquanaute n'est pas utilisé durant une longue période, la pile devra être enlevée de l'unité et chargée durant une nuit, tous les trois mois.
3. Utilisez uniquement le chargeur fourni avec l'aquanaute.
4. Ne placez jamais la pile dans un contenant fermé lorsqu'elle est en charge.
5. Ne provoquez jamais de court-circuit sur la pile, les bornes ou le câble de la pile.
6. Ne placez/rangez jamais la pile près d'un radiateur/feu etc.
7. Pour stocker la pile, enlevez-la de l'aquanaute et conservez-la dans un lieu sec et frais avec les autres éléments de l'aquanaute dans l'emballage original.
8. Les piles rechargeables doivent être enlevées de l'aquanaute avant d'être rechargées.
9. Les piles rechargeables doivent uniquement être chargées sous la surveillance d'un adulte.
10. Le chargeur de la pile doit être régulièrement examiné contre tout risque potentiel, comme des dommages sur le câble ou le cordon d'alimentation, la prise, le boîtier ou sur tout autre pièce, et dans le cas d'un dommage, le chargeur ne doit pas être utilisé avant que ce dommage soit correctement réparé.

### Remplissage d'eau accidentel

Assurez-vous toujours que le joint d'étanchéité du cône avant (voir schéma 6) soit propre, lubrifié avec de la graisse de silicone et non endommagé et que les loquets du cône avant soient solidement fermés. Cependant, si le joint d'étanchéité n'est pas correctement nettoyé ou si les loquets ne sont pas solidement fermés et que de l'eau s'infiltre dans le compartiment des piles, votre aquanaute ne sera pas endommagé de manière permanente car sa conception offre une protection contre le remplissage d'eau accidentel.

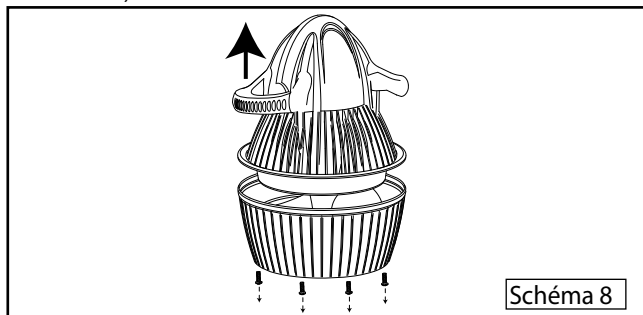
Si le compartiment des piles se remplit d'eau :

1. Enlevez immédiatement l'aquanaute hors de l'eau et mettez l'interrupteur principal en position d'arrêt (voir schéma 3).
2. Détachez les loquets et enlevez le cône avant (voir schéma 4).
3. Déconnectez la pile rechargeable et retirez-la de l'aquanaute puis faites la sécher complètement.
4. Vérifiez si la pile rechargeable n'est pas endommagée, si elle montre des signes de dommage, contactez le centre d'assistance aux consommateurs pour la faire remplacer.
5. Insérez de nouveau la pile rechargeable et reconnectez-la au câble du boîtier.
6. Assurez-vous toujours que le joint d'étanchéité du cône avant (voir schéma 6) soit propre, lubrifié avec de la graisse de silicone et non endommagé.
7. Remplacez le cône avant, tournez et fermez les loquets - vous entendrez un déclic lorsque les loquets seront enclenchés (voir schéma 7)

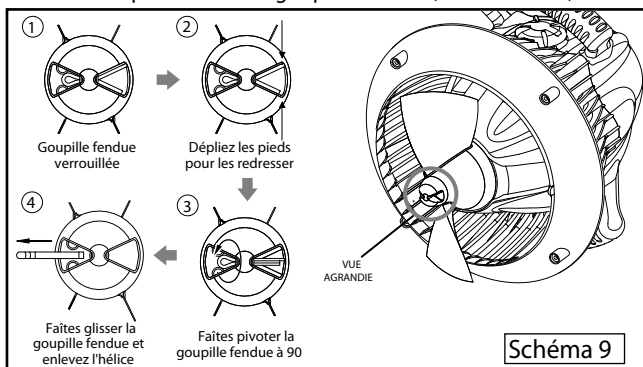
## Enlever une obstruction de l'hélice

Si l'hélice est bloquée :

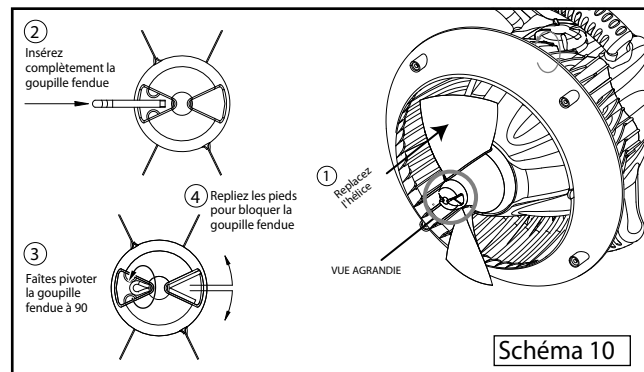
1. Sortez l'aquanaute hors de l'eau et faites-le sécher complètement.
2. Assurez-vous que l'interrupteur principal soit en position 'Off' ('Arrêt') (voir schéma 3).
3. Dévissez la vis de la grille arrière et enlevez le bec (voir schéma 8).



4. Redressez puis enlevez la goupille fendue (voir schéma 9).



5. Enlevez l'hélice puis retirez l'obstruction.
6. Remplacez l'hélice, insérez de nouveau la goupille fendue puis repliez les pieds (voir schéma 10).



7. Remplacez le bec.

## Guide de dépannage

Si l'aquanaute ne démarre pas :

1. Assurez-vous que la pile rechargeable soit complètement chargée (voir le paragraphe concernant la pile rechargeable).
2. Assurez-vous que la pile rechargeable et le câble du boîtier soient correctement connectés.
3. Assurez-vous que l'interrupteur principal soit en position 'On' ('Marche'). (voir schéma 2).
4. Assurez-vous que le compartiment de la pile soit sec, - si ce n'est pas le cas, suivez les instructions de la page 12 sur le 'Remplissage d'eau accidentel'.
5. Assurez-vous que l'hélice ne soit pas bloquée - si c'est le cas, suivez les étapes de la page 13, 'Enlever une obstruction de l'hélice'.

## Spécifications techniques

|                              |                                                                          |
|------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| Dimensions de l'unité        | Longueur 10.5 x Largeur 10.5 x Hauteur 13.3"<br>(265.5 x 265.5 x 338 mm) |
| Poids de l'unité (avec pile) | 7.34 livres (3.34kg)                                                     |
| Type de pile                 | 1 pile rechargeable                                                      |
| Durée de la pile             | Environ 1 heure                                                          |
| Vitesse Jusqu'à              | 2mph (3.2km/h)                                                           |

## Règlement FCC

Cet équipement est conforme à la partie 15 des règles FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet équipement ne doit pas causer d'interférences nuisibles et
- (2) Cet équipement doit accepter toute interférence reçue, incluant les interférences pouvant causer un dysfonctionnement.

Avertissement : Les changements et les modifications effectués sur cet équipement non autorisés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit à l'utilisateur de faire fonctionner cet appareil.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et trouvé conforme aux limites d'un appareil digital de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre toute interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio.

Cependant, il n'y a pas de garantie à ce que des interférences ne se produisent pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, qui peuvent être déterminées en allumant et éteignant l'équipement, l'utilisateur est invité à corriger les interférences en suivant l'une ou plusieurs de ces mesures :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Eloigner l'équipement du récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui où est branché le récepteur.
- Consulter le détaillant ou un technicien expérimenté en radio/TV pour de l'aide.